

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE**  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:  
आवेदन संख्या : **51062310280**

APPLICATION DATE: **07-06-2023**  
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम  
**Mrs. Bala**

AGE-YEARS आयु-वर्ष  
**66**

SEX लिंग  
**F**

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
पिता/स्त्री का नाम  
**Mrs. Rafal Singh**

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वास्तविक वास्तविक पता

**Mubarakpur Mubarakpur (Jhingob, Saharbari, Jharkhand, India) 812141**

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता

**same as above**

**Koshika**  
Foundation  
Building block of life



PASTE PHOTO HERE

**Pt. HOP Post OP**

**Bala (0280)**

OCCUPATION: व्यवसाय  
**Homemaker**

MARRIED (जिवाहित) / UNMARRIED (अजिवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME: **45,000 (Family Income)**  
कुल वार्षिक आय

(Attach Proof of Income)  
(आप का साक्ष्य संलग्न) **NA**

PAN No. स्थाई जाता संख्या **NA**

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप जाते हो या यहाँ पर मही का निशान लगायें।

Yes / No  
**हाँ / नहीं**

FAMILY DETAILS: परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के भाष्य सम्बन्ध
1	Rafal Singh	70	M	Husband
2	Robin	33	M	Son
3	Katal	33	F	Daughter in law
	Patil	33	F	Daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये विनाशी आधार:

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाया प्रति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) जल्दी जाव वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाया प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जाया प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:  
सहायता हेतु किये गये विनाशी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
	<b>Diagnosis - RF - senile cataract</b>
	<b>CE - senile cataract</b>

  

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED लोटी गई सहायता राशि

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED लोटी गई सहायता राशि

**DECLARATION by APPLICANT:** अप्पेलेट द्वारा घोषणा परः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में विषय यथे रक्षी विवरण ये हैं जोनकाएं को अनुसार सब ऐसे होते हैं कि यदि कोई विवरण एवं उत्तर असत्य पाया जाता है तो मेरी महानकाल नियम को जो संकाल है।
- 2) मेरे द्वाये जो महानकाल यथे "कोशिका फाउंडेशन", जो तो जो तो है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार मैं भला यथा है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूं कि विवरण महानकाल हैं यह ग्राहकों को यह है, उस यथा का अधिकार या महानकाल नियम किसी अन्य औद्योगिक बैठकों का अपर्याप्ति से न जो लिया है और जो यथा में सूची।

**AGREEMENT by APPLICANT** (अप्पेलेट द्वारा कराये)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रत पर अपने हस्ताक्षर या अंगठे को लगाय लगाकर, मैं (अप्पेलेट) आप्सी महानकाल को पुष्टि करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों" को अधिकृत करता हूं कि मरा यथा, यथा, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में योग्यिता है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, दाय, वक्तव्यात् दूसरे उद्देश्य से उन्हीं गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे उपयोग का विवरण में इनका को वहाँ तो जादे में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" त न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (अप्पेलेट) इस बात से महानकाल हूं कि मेरा यथा, यथा, फोटो और विवरण जो कि महानकाल के उद्देश्यों से प्रत्येक योग्यिता है युक्ते रखते; महानकाल का ग्राहक नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यासीयों का विशेष अंतिम और बाध्यकारी लोग।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

अप्पेलेट के हस्ताक्षर पर लिया गया नियम

P.SELF

**AGREEMENT by HOSPITAL** (इम्प्रेसल द्वारा कराये)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इन्हीं अधिकृत, हस्ताक्षरों की ओर से मामले/ऐरी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध महानकाल उन्हुंनी लिया गया है, जिसे उम् (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार से यथा व स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि न हो क्योंकि और न हो खिच्चे में विविध महानकाल लियी गई मानकारी संस्थान या किसी अन्य स्थान से उक्त योगी/सम्मते में लेने या ले रहे हैं, जैसे कि इनमें "कोशिका फाउंडेशन" से सिक्कारित/विनित उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा नहीं है यह कि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा महानकाल विनित अधिकारी/सकल उन्हुंनी मन्त्री नहीं लिया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर मानकारी संस्था या किसी अन्य सम्बन्धन में जागरूक लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय परदे उक्त योगी/यामते उन्हुंनी किसी गैर मानकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेते/होते।
2. "कोशिका फाउंडेशन" से ही यह महानकाल केवल विविध प्रकृति की है। एरो पर हस्ताक्षर द्वारा यह नहीं महानकाल या किसी गैर उपचार/प्रक्रिया का चुक्का योगी एवं हस्ताक्षर के बीच का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इससे हस्ताक्षर में योगी के हस्ताक्षर और अन्य योगी को योगी विविध योगी एवं हस्ताक्षर को होती है और "कोशिका" को कोई अधिकार या किसी योगी इस मामले में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अप्पेलेट की तारीख 07-06-2023	Dr. SEEMAL GOYAL M.B.B.S M.S. Ophthalmology (Name of Dr. & Regd. No. 2116) दृष्टिकोण का नाम व हस्ताक्षर व. रीज. न.	Ranveer Singh Sandhu Administrator (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Dr. Shroff's Charitable Eye Hospital) नाम व मान्यकृत अधिकारी
--	---	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
न्यासी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
न्यासी हस्ताक्षर 2



भारत सरकार

Government of India

Date of Enrollment / Enrollment No.: 12197008824141

12/09/2016

To  
Name:  
W/O: Rakesh Singh  
Mukundpur  
Mukundpur  
Ganganagar District - 335041  
State - Rajasthan  
PIN Code - 610004000000



KHATYAYAKHT  
14781478



ज्ञापका आधार क्रमांक / Your Aadhaar No.:

**9036 6303 3117**

आधार - आम आदमी का अधिकार



भारत सरकार  
Government of India

मात्र

Date : 09/09/2016  
Signature / Fingerprint

9036 6303 3117

आधार - आम आदमी का अधिकार

Rakesh

